

續修四庫全書

《續修四庫全書》編纂委員會編

續修四庫全書

上海古籍出版社

五七五・史部・傳記類

翁文恭公日記不分卷

〔清〕翁同龢撰

2655/05

己

上天

二聖

亥正月初一日晨起敬告

送叩

借筱山謁

暮歸而繼談微雨作風止矣晚見日暄和登樓一眺

初二日陰微雨午後晴風大寒甚晚借筱姪乘舟詣湖橋摩

抄橋碣沈萬育重修蔣文肅記至橋東看歷次所看十畝地為二前

其東北為人築屋一區矣山人以竹四竿來種之歎甚

初三日晴無風叩 暮待舟未午正回城至菜姪處飯遂

歸 菜姪兩姪全孫之儀之廡皆未 安孫婦挈兩姪女來居

然新年光景 姪輩在此夜飯 是日晚祀 神

翁文恭日記

己亥



初四日先晴後陰金門未調御携其兩孫來

大者十五小者十三

德珠借

其弟慎夫來三姪婦及適李姪女來皆見之

作一詞謝茂如送

花調甥以吾邑錢孝子歿父事卷見示有鐵庵公題詩錢字

辰飛其父磨石字篤家尉南昌以同官解餉廚飲被逐逃之湖其弟病不能赴

獄辰飛殺之請代遂入獄中後其父佐瞿志宣幕歷官至桂林道

題詠甚多而

事實不詳徵詞者辰飛之子惠中也 夜小雪

初五小雨雪融午後露日俞家兩甥婦暨錫少奶二未皆未見晚訪

某姪夜

真容前設祭後姪景子來飯後去蔡氏新親張樹森來拜

蔡應善同來樹森者孟雲之女婿其父名雲澗

散滬信明日始有航船

黃昏雨淋漓

初六日雨不止葉麥得此可活矣 午景子來敬收

真容 晚訪筱姪又詣處姪因在彼飯而筱山與奎繕廉皆

集亦一樂也 未刻雨止仍陰

初七日早霞旋陰談云初五得雨地不露白言多雨也 次

公來 趙才來 筱山來即日赴蘇赴滬 女客絡繹

初八日陰微雨即止 茂如除服來見 儒琦姪孫來 景子來

寫扇

初九日晴朗而寒氣料峭 飯後訪葉姪談 廣來副首 甲午

桂埒來謁帶其姪鳴銘球信來此星垣師之子摠之可厭

初十日晴暖晨赴西山謁

墓梅花未發歸已向暮桂君亦至西山停輿在門余竟未見良  
久始去意甚愧之得筱姪舟次函屋事不成將赴滬矣并  
得斌函又耶亭函見漁洋手錄續蠶尾集二冊致佳

發滬信

十一日竟日雨書數語於漁洋冊即還之

石墩顧氏欲贖子元

桂君又

來仍辭之坐雨悶甚徹夜潺二

十二日仍陰午後雨止寒寫對景子發滬飲疾且作熱

十三日無雨而陰一露日光晚復陰晦寫滬信交景發景服子  
備方稍減不發熱也邀人以飲以抒悶巖心田屈陰堂兩俞甥

葉茂如昨去年辦平糶者也添一潘幼南屢來未見將往鎮江

屈獲石田畫長卷佳壽門題天池小閣沈跋有記字

市人以馬驕画

萱竹圖有宋金年題惜殘破

十四日放晴夜月好晨景子來安孫婦來飯後訪次公

小病痰喘登樓見之看碑甚樂晚歸三姪婦適季

孫女來鹿姪來叢澆信夜筱姓告已歸斌亦同來明

晨來省景子雖愈而瘦

上元日早晴晚陰晨起詣綵衣堂見筱姪斌孫三難悴已甚幸無

病耳家事不能談景子亦在彼午歸看印若託售碑板書畫

數件家妙者金壽門藏禮器碑及唐六如畫軸也貧窶豈能

翁文恭日記 己亥

三

辨此聊尔慰目 昨借次公明祐半截碑亦佳 觀唐畫悟其筆意

從夏雷河來此余獨見也 夜祀 寗 無月

十七日微陰 詠春未 午後越從西北山來 筱姪未景子亦至 吳儒

卿未長談 晚詣綵衣堂茶脚邊小山飯子姓皆在 亥初歸 取

書一篋從寬齋處歸

十七日陰微雨即止 暖而余不覺也 腎氣虧 嚴寒 耶枸杞膏並試

吳子備方 汪郎亭之郎君伯春自蘇來 晤曾孟朴之妹哥也 晚到綵衣

堂與筱姪越孫談 茶姬之善來 伯春名原海 中夜雨

十八日曉大雨 旋小 午後昨晚止 西北風可憎矣 猶未晴 憚松雲專人送

精蛋 有書即覆之 未人沈姓 看禮器 碑悟古拓之瘦潤 即日還却

精蛋

晚到綵衣堂試挈景子今夜開船由蘇赴滬西北風甚大

十九日仍陰風轉東稍寒午後雨又作寂寞某筱兩姪同來

徹夜雨夢魘

二十日雨止西北風溼雪滿巖北薄寒入夜霽朗終日看書自倦發滬  
信得景子函十九午抵吳閭舍西隙地有某數株著花躡屐屢看

是日雨邑縣試常在城隍廟不五百人臨在學愛精廬不三百人

廿一日昨晴曉又陰午見日旋又有雲甚寒難調貼金門來晚訪  
筱山值馮月亭在座又訪某御正值吳學如診脈云痰熱在肺  
也 業滬信

廿二日晴午飯入舟未正抵山謁 墓逸巡園遊覽 毛大婦女給元周耕者

鋪石子路給一元其餘零給數角 梅花已放但瘦極無韻 柳微黃

廿三日晴朗早起得清氣 山來信問候即覆 午後汎舟大市橋遇黃君

芳星若行二序生三十許 市橋大戶也 飲茶館復邀至其家點心觀者如堵

鄒炳榮亦來 歸亦早 周三大言粵寇亂時八月初二之五更有帶勇頭目

青陽二官及藍松者馳告居民聚木器於湖橋焚之青陽於礮船開三礮賊

稍却由是山前居民得走避二人之力也 一夜大風滿山松聲

廿四日東風晨小雨略寒謂 暮即入舟逆風七刻抵南門呼與至老宅

與筱姪談又訪葉姪談 午正二歸 調甥來其子景臣跌傷尚無大損

知金門長子縣試未格不復 得景函知第廿一午方到無輪帶也

發滬信 得南昌令孟于卿函其子乃癸未順天門生也

廿五日晨霧施雨入夜淋浪東望悵然茂如來枝楞嚴一卷午詣筱  
姪名業姪大寶來令對門楊館治數筵同飯傍晚歸陳湘漁拉  
李山人叟如住緣衣堂帳房與語蓋洛拓人也談地理不專主蔣  
法以虛實陰陽四字括之兼通日生命能畫南潯人得笏信廿二款  
在昨信前昨夢分校詩題舒文廣國華余擬作又非此題首四  
句云聞道中秋月寒光分外明如何三五夜猶未十分清見堂扁  
大緣書邦人市義甚奇

廿六日霧陰無雨露日光校楞嚴題戴文節畫冊又題溫味秋臨石行  
冊皆茂如所屬也筱姪來裝滬信今日淵姪婦殯於平江公所  
廿七日早陰午晴入夜又陰校楞嚴筱姪來訪金門見錢氏甥女略

談同金門訪屈蓀棠看其住屋雖小而新 詣絲衣堂棠姪亦未暮  
歸 茂如屬題呈鳳樓帖 十二卷未題終聖三年上石蓋偽本也

廿日卯初聞雷大雨一陣天明仍雨衣刻風起雨止仍陰 核經習隸寫詩於冊  
筱姪來抵算去 得滬信廿六發因雨移殯改後一日又循信於月內斷七  
茂如以奇辨艸蘭見示 得信廿七日雨止路乾

廿九日早沉陰晚細雨入夜潺二矣 日課如常 午初詣棠姪處茂  
如邀余及兩姪並鼎居士保皆集穀饌極精次公適來因占劇  
談暮歸棠處櫻桃花盛開 得滬信笏廿九趁輪於船 得知  
申京信正月十八得次男請命名之曰之益 夜夢尤奇突  
三十日寅初適醒風雨聲東南未窓櫺搖撼一彈指過余疑地

動而未言茂如書來言之僕長意等亦知之矣技經畢錢甥  
幼樛流自蘇挈其婦來謁將再赴日本充學生見之傷  
感甥耐苦其婦湖州歸氏勤儉能持家詒筱姪歸鹿  
姪在此 叢滬信有寄京函令轉 安孫婦自常州歸

二月朔晴寒晨錢甥來今晚回蘇贈以六十元意甚款然

伊住以蘇城  
張思良卷

在盛封門  
之間

晚詣絲衣堂筱姪為具燒豬肉飽啖而歸 某姪亦在彼 大寶

來得門人王仲蕃函 是日笏齋挈景子歸午刻到

初言晴晚又陰矣 日課畢赴趙次公之招在坐者儒卿茂如金門  
及葉筱雨姪也 有饌既精登樓憑眺暢適之至 歸詣絲衣堂

語葉俞兩君亦來某景皆在焉僕人姚鎮及田姓還京後日行  
鎖暫假也餘有四五人尚不能遣 覆孟子卿 慶雲南昌縣黃君希  
彭澤縣函交筱姪帶去

初三日早晴午後陰夜晴昨眠未穩今日倦甚改未筱姪即日赴滬由  
滬赴章米辭行午飯去茂如來 得寅臣上海信 兩僕及升兒去

初四日陰午後雨入夜甚雨題次公所藏衡山小楷列仙傳 改未夜

飯去暢談 桂埒過上海留其姪鳴球贈予土物而去 鼻烟 佳 南生莊 魚肚 荔支干

油魚 如意油 夜發病

初五日晴午有雲氣外間訛言今晨日初有白氣 倦極畏寒  
猶重裘 菜姪奎保之繕皆來 芴未借願鶴九看花園弄

龐氏念庭屋邵氏玉芝堂故宅也破壞不合式 諷甥米  
初六日晴胡致來景子亦來致看中聖卷管氏屋云尚好晚訪  
業姪 以舊藏祀器碑貼二百元易沈均初藏本交致與印若成  
之龔生伯新 心銘 亦考景張 應帝 以所藏周芝堂虞廟堂張樹  
未八關齋並舊拓顏書東方畫象贊三種見示皆尤物也亦  
交致帶還之 徐滬信

初七日晴有雲 晨致來約茂如談午飯去致即日解維赴蘇  
趁輪東渡伊令晨牙齒出血多固回熱亦憂悴所致意占  
俱東矣 答楊子通伍秩庸兩君海外書及蔡和甫 鈞書皆  
交致又京中二條住屋頭條孫屋契等兩色并交之 得滬信

後經初五到彼住寅處 某經未 夜發滬信

取綵衣堂兩箱回 一箱件一 以石谷雪霽巨幅託印若售

初八日晴朗甚暖無風景于來此懷自蘇未投一刺期晚未過  
而張季直自通州來訪長談抵夜留飯而去約明日遊山而此  
懷竟未至 發滬信

初九日晴暖東風甚大已初季直未回出北門至興福飯  
回訪此懷於聯珠洞費氏內舍遂偕詣三峰 訪藥舍龍不  
值余於大殿廡下見兩小輒刻佛像隱二有字皆徐訪之  
在彼點心薄暮入城兩君同未夜飯談至夜止一刻始散  
倦極矣 此懷以舊拓張遷見示 沈均初物 季直薦一